| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|--|---|--|
| <u>Psa_51:11</u> Cast me not away from thy presence; and take not thy <u>holy spirit</u> from me. | Psa_51:11 Do not cast me away from Your presence, And do not take Your Holy Spirit from me. | אל־תשׁליכני מלפניך <u>ורוח קדשׁך</u> אל־תקח ממני: |
| <u>Isa_63:10</u> But they rebelled, and vexed his <u>holy Spirit</u> : therefore he was turned to be their enemy, <i>and</i> he fought against them. | Isa_63:10 But they rebelled and grieved His Holy Spirit; So He turned Himself against them as an enemy, And He fought against them. | והמה מרו ועצבו את־ <mark>רוח קדשו</mark> ויהפך להם לאויב הוא נלחם־בם: |
| <u>Isa_63:11</u> Then he remembered the days of old, Moses, <i>and</i> his people, <i>saying</i> , Where <i>is</i> he that brought them up out of the sea with the shepherd of his flock? where <i>is</i> he that put his <u>holy Spirit</u> within him? | lsa_63:11 Then he remembered the days of old, Moses and his people, saying: "Where is He who brought them up out of the sea With the shepherd of His flock? Where is He who put His Holy Spirit within them, | ויזכר ימי־עולם משה עמו איה המעלם מים את רעי צאנו איה השם בקרבו את־ <mark>רוח קדשו</mark> : |
| Mat_1:18 Now the birth of Jesus Christ was on this wise: When as his mother Mary was espoused to Joseph, before they came together, she was found with child of the Holy Ghost . | Mat_1:18 Now the birth of Jesus Christ was as follows: After His mother Mary was betrothed to Joseph, before they came together, she was found with child of the Holy Spirit. | του δε ιησου χριστου η γεννησις ουτως ην μνηστευθεισης γαρ της μητρος αυτου μαριας τω ιωσηφ πριν η συνελθειν αυτους ευρεθη εν γαστρι εχουσα εκ πνευματος αγιου |
| Mat_1:20 But while he thought on these things, behold, the angel of the Lord appeared unto him in a dream, saying, Joseph, thou son of David, fear not to take unto thee Mary thy wife: for that which is conceived in her is of the Holy Ghost. | Mat_1:20 But while he thought about these things, behold, an angel of the Lord appeared to him in a dream, saying, "Joseph, son of David, do not be afraid to take to you Mary your wife, for that which is conceived in her is of the Holy Spirit. | ταυτα δε αυτου ενθυμηθεντος ιδου αγγελος κυριου κατ οναρ εφανη αυτω λεγων ιωσηφ υιος δαβιδ μη φοβηθης παραλαβειν μαριαμ την γυναικα σου το γαρ εν αυτη γεννηθεν εκ πνευματος εστιν αγιου |
| Mat_3:11 I indeed baptize you with water unto repentance: but he that cometh after me is mightier than I, whose shoes I am not worthy to bear: he shall baptize you with the Holy Ghost , and with fire: | Mat_3:11 I indeed baptize you with water unto repentance, but He who is coming after me is mightier than I, whose sandals I am not worthy to carry. He will baptize you with the Holy Spirit and fire. | εγω μεν βαπτιζω υμας εν υδατι εις μετανοιαν ο δε οπισω μου ερχομενος ισχυροτερος μου εστιν ου ουκ ειμι ικανος τα υποδηματα βαστασαι αυτος υμας βαπτισει εν πνευματι αγιω και πυρι |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|--|--|--|
| Mat_12:31 Wherefore I say unto you, All manner of sin and blasphemy shall be forgiven unto men: but the blasphemy against the Holy Ghost shall not be forgiven unto men. | sin and blasphemy will be forgiven men, | δια τουτο λεγω υμιν πασα αμαρτια και βλασφημια αφεθησεται τοις ανθρωποις η δε του πνευματος βλασφημια ουκ αφεθησεται τοις ανθρωποις |
| Mat_12:32 And whosoever speaketh a word against the Son of man, it shall be forgiven him: but whosoever speaketh against the Holy Ghost , it shall not be forgiven him, neither in this world, neither in the <i>world</i> to come. | Mat_12:32 Anyone who speaks a word against the Son of Man, it will be forgiven him; but whoever speaks against the Holy Spirit, it will not be forgiven him, either in this age or in the age to come. | καὶ ὃς ἐὰν εἴπη λόγον κατὰ τοῦ Υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου, ἀφεθήσεται αὐτῷ· ὃς δ΄ ἃν εἴπη κατὰ τοῦ Πνεύματος τοῦ Δγίου οὐκ ἀφεθήσεται αὐτῷ οὔτε ἐν τῷ νῦν αἰῶνι οὔτε ἐν τῷ μέλλοντι |
| Mat_28:19 Go ye therefore, and teach all nations, baptizing them in the name of the Father, and of the Son, and of the Holy Ghost: | Mat_28:19 Go therefore and make disciples of all the nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit, | πορευθέντες μαθητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἰοῦ καὶ τοῦ ᾿Αγίου Πνεύματος, |
| Mar_1:8 I indeed have baptized you with water: but he shall baptize you with the Holy Ghost . | Mar_1:8 I indeed baptized you with water, but He will baptize you with the Holy Spirit." | έγὼ μὲν έβάπτισα ὑμᾶς ἐν ὕδατι, αὐτὸς δὲ βαπτίσει ὑμᾶς ἐν <mark>Πνεύματι ʿΑγίῳ</mark> . |
| Mar_3:29 But he that shall blaspheme against the Holy Ghost hath never forgiveness, but is in danger of eternal damnation: | the Holy Spirit never has forgiveness, | ồς δ΄ ἂν βλασφημήση είς τὸ Πνεῦμα τὸ |
| Mar_12:36 For David himself said by the Holy Ghost, The LORD said to my Lord, Sit thou on my right hand, till I make thine enemies thy footstool. | Mar 12:36 For David himself said by the Holy Spirit: 'THE LORD SAID TO MY LORD, "SIT AT MY RIGHT HAND, TILL I MAKE YOUR ENEMIES YOUR FOOTSTOOL." | αὐτὸς γὰρ Δαυΐδ εἶπεν ἐν τῷ <mark>Πνεύματι</mark> τῷ 'Αγίῳ' Εἶπεν ὁ Κύριος τῷ Κυρίῳ μου, κάθου ἐκ δεξιῶν μου ἕως ἂν θῶ τοὺς ἐχθρούς σου ὑποπόδιον τῶν ποδῶν σου. |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|--|--|--|
| Mar_13:11 But when they shall lead you, and deliver you up, take no thought beforehand what ye shall speak, neither do ye premeditate: but whatsoever shall be given you in that hour, that speak ye: for it is not ye that speak, but the Holy Ghost. | deliver you up, do not worry beforehand, or premeditate what you will speak. But | όταν δὲ ἀγάγωσιν ὑμᾶς παραδιδόντες, μὴ προμεριμνᾶτε τί λαλήσητε, μηδὲ μελετᾶτε, ἀλλ' ὁ ἐὰν δοθῆ ὑμῖν ἐν ἐκείνῃ τῆ ὥρᾳ, τοῦτο λαλεῖτε· οὐ γάρ ἐστε ὑμεῖς οἱ λαλοῦντες, ἀλλὰ τὸ Πνεῦμα τὸ <u>Αγιον</u> . |
| Luk_1:15 For he shall be great in the sight of the Lord, and shall drink neither wine nor strong drink; and he shall be filled with the Holy Ghost , even from his mother's womb. | of the Lord, and shall drink neither wine nor strong drink. He will also be filled with | ἔσται γὰρ μέγας ἐνώπιον τοῦ Κυρίου, καὶ οἶνον καὶ σίκερα οὐ μὴ πίῃ, καὶ Πνεύματος 'Αγίου πλησθήσεται ἔτι ἐκ κοιλίας μητρὸς αὐτοῦ, |
| Luk 1:35 And the angel answered and said unto her, The Holy Ghost shall come upon thee, and the power of the Highest shall overshadow thee: therefore also that holy thing which shall be born of thee shall be called the Son of God. | said to her, "The Holy Spirit will come upon you, and the power of the Highest will overshadow you; therefore, also that | καὶ ἀποκριθεὶς ὁ ἄγγελος εἶπεν αὐτῆ [·] Πνεῦμα "Αγιον ἐπελεύσεται ἐπὶ σέ, καὶ δύναμις ὑψίστου ἐπισκιάσει σοι · διὸ καὶ τὸ γεννώμενον ἄγιον κληθήσεται υἱὸς Θεοῦ. |
| <u>Luk_1:41</u> And it came to pass, that, when Elisabeth heard the salutation of Mary, the babe leaped in her womb; and Elisabeth was filled with the <u>Holy Ghost</u> : | | καὶ ἐγένετο ὡς ἤκουσεν ἡ Ἐλισάβετ τὸν ἀσπασμὸν τῆς Μαρίας, ἐσκίρτησε τὸ βρέφος ἐν τῆ κοιλίᾳ αὐτῆς· καὶ ἐπλήσθη <mark>Πνεύματος ἙΑγίου</mark> ἡ Ἐλισάβετ |
| <u>Luk_1:67</u> And his father Zacharias was filled with the <u>Holy Ghost</u> , and prophesied, saying, | <u>Luk_1:67</u> Now his father Zacharias was filled with the <u>Holy Spirit</u> , and prophesied, saying: | Καὶ Ζαχαρίας ὁ πατὴρ αὐτοῦ ἐπλήσθη Πνεύματος 'Αγίου καὶ ἐπροφήτευσε λέγων· |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|---|---|---|
| the same man <i>was</i> just and devout, waiting for the consolation of Israel: and | Luk_2:25 And behold, there was a man in Jerusalem whose name was Simeon, and this man was just and devout, waiting for the Consolation of Israel, and the Holy Spirit was upon him. | Καὶ ἰδοὺ ἦν ἄνθρωπος ἐν Ἰερουσαλὴμ ῷ ὄνομα Συμεών, καὶ ὁ ἄνθρωπος οὖτος δίκαιος καὶ εὐλαβής, προσδεχόμενος παράκλησιν τοῦ Ἰσραήλ, καὶ Πνεῦμα ἦν <u>΄Αγιον</u> ἐπ' αὐτόν |
| the <u>Holy Ghost</u> , that he should not see death, before he had seen the Lord's | Luk 2:26 And it had been revealed to him by the Holy Spirit that he would not see death before he had seen the Lord's Christ. | καὶ ἦν αὐτῷ κεχρηματισμένον ὑπὸ τοῦ Πνεύματος τοῦ Ἁγίου μὴ ἰδεῖν Θάνατον πρὶν ἢ ἴδῃ τὸν Χριστὸν Κυρίου. |
| latchet of whose shoes I am not worthy to | Luk_3:16 John answered, saying to all, "I indeed baptize you with water; but One mightier than I is coming, whose sandal strap I am not worthy to loose. He will baptize you with the Holy Spirit and fire. | άπεκρίνατο ὁ Ἰωάννης ἄπασι λέγων έγὼ μὲν ὕδατι βαπτίζω ὑμᾶς· ἔρχεται δὲ ὁ ἰσχυρότερός μου, οὖ οὐκ εἰμὶ ἱκανὸς λῦσαι τὸν ἱμάντα τῶν ὑποδημάτων αὐτοῦ· αὐτὸς ὑμᾶς βαπτίσει ἐν Πνεύματι ʿΑγίῳ καὶ πυρί. |
| and a voice came from heaven, which said, Thou art my beloved Son; in thee I | Luk_3:22 And the Holy Spirit descended in bodily form like a dove upon Him, and a voice came from heaven which said, "You are My beloved Son; in You I am well pleased." | καὶ καταβῆναι τὸ Πνεῦμα τὸ "Αγιον σωματικῷ, εἴδει ὡσεὶ περιστερὰν ἐπ' αὐτόν, καὶ φωνὴν ἐξ οὐρανοῦ γενέσθαι λάγουσαν· σὺ εἶ ὁ υἰός μου ὁ ἀγαπητός, ἐν σοὶ εὐδόκησα. |
| Luk_4:1 And Jesus being full of the Holy Ghost returned from Jordan, and was led by the Spirit into the wilderness, | Luk 4:1 Then Jesus, being filled with the Holy Spirit, returned from the Jordan and was led by the Spirit into the wilderness, | Ίησοῦς δὲ πλήρης Πνεύματος Ἁγίου ὑπέστρεψεν ἀπὸ τοῦ Ἰορδάνου, καὶ ἤγετο ἐν τῷ Πνεύματι εἰς τὴν ἔρημον |
| Luk_11:13 If ye then, being evil, know how to give good gifts unto your children: how much more shall <i>your</i> heavenly Father give the Holy Spirit to them that ask him? | Luk_11:13 If you then, being evil, know how to give good gifts to your children, how much more will <i>your</i> heavenly Father give the Holy Spirit to those who ask Him!" | ἱ οὖν ὑμεῖς πονηροὶ ὑπάρχοντες οἴδατε δόματα ἀγαθὰ διδόναι τοῖς τέκνοις ὑμῶν, πόσῳ μᾶλλον ὁ πατὴρ ὁ ἐξ οὐρανοῦ δώσει Πνεῦμα Καγιον τοῖς αἰτοῦσιν αὐτόν. |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|--|--|--|
| Luk_12:10 And whosoever shall speak a word against the Son of man, it shall be forgiven him: but unto him that blasphemeth against the Holy Ghost it shall not be forgiven. | Luk_12:10 "And anyone who speaks a word against the Son of Man, it will be forgiven him; but to him who blasphemes against the Holy Spirit, it will not be forgiven. | καὶ πᾶς ὃς ἐρεῖ λόγον εἰς τὸν Υἰὸν τοῦ ἀνθρώπου, ἀφεθήσεται αὐτῷ· τῷ δὲ εἰς τὸ <u>"Αγιον Πνεῦμα</u> βλασφημήσαντι οὐκ ἀφεθήσεται |
| <u>Luk_12:12</u> For the <u>Holy Ghost</u> shall teach you in the same hour what ye ought to say. | Luk_12:12 For the Holy Spirit will teach you in that very hour what you ought to say." | τὸ γὰρ <mark>"Αγιον Πνεῦμα</mark> διδάξει ὑμᾶς ἐν αὐτῆ τῆ ὥρᾳ ἃ δεῖ εἰπεῖν. |
| Joh_1:33 And I knew him not: but he that sent me to baptize with water, the same said unto me, Upon whom thou shalt see the Spirit descending, and remaining on him, the same is he which baptizeth with the Holy Ghost . | | κάγω ούκ ἥδειν αὐτόν, άλλ' ὁ πέμψας με βαπτίζειν ἐν ὕδατι, ἐκεῖνός μοι εἶπεν· ἐφ' ὃν ἂν ἴδης τὸ Πνεῦμα καταβαῖνον καὶ μένον ἐπ' αὐτόν, οὧτός ἐστιν ὁ βαπτίζων ἐν Πνεύματι 'Αγίω. |
| Joh_7:39 (But this spake he of the Spirit, which they that believe on him should receive: for the Holy Ghost was not yet <i>given;</i> because that Jesus was not yet glorified.) | Joh_7:39 But this He spoke concerning the Spirit, whom those believing in Him would receive; for the Holy Spirit was not yet given, because Jesus was not yet glorified. | τοῦτο δὲ εἶπε περὶ τοῦ Πνεύματος οὖ ἔμελλον λαμβάνειν οἱ πιστεύσαντες εἰς αὐτόν· οὕπω γὰρ ἦν Πνεῦμα "Αγιον, ὅτι Ἰησοῦς οὐδέπω ἐδοξάσθη. |
| Joh_14:26 But the Comforter, which is the Holy Ghost, whom the Father will send in my name, he shall teach you all things, and bring all things to your remembrance, whatsoever I have said unto you. | Spirit , whom the Father will send in My name, He will teach you all things, and | ό δὲ παράκλητος, τὸ Πνεῦμα τὸ |
| <u>Joh_20:22</u> And when he had said this, he breathed on <i>them</i> , and saith unto them, Receive ye the Holy Ghost : | Joh_20:22 And when He had said this, He breathed on <i>them</i> , and said to them, "Receive the Holy Spirit. | καὶ τοῦτο εἰπὼν ἐνεφύσησε καὶ λέγει αὐτοῖς [.] λάβετε <mark>Πνεῦμα ΄ Αγιον</mark> . |
| Act_1:2 Until the day in which he was taken up, after that he through the Holy Ghost had given commandments unto the apostles whom he had chosen: | Act_1:2 until the day in which He was taken up, after He through the Holy Spirit had given commandments to the apostles whom He had chosen, | ἄχρι ἦς ἡμέρας ἐντειλάμενος τοῖς ἀποστόλοις διὰ <mark>Πνεύματος ἡΑγίου</mark> οὓς ἐξελέξατο ἀνελήμφθη· |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|--|---|--|
| Act_1:5 For John truly baptized with water; but ye shall be baptized with the Holy Ghost not many days hence. | Act_1:5 for John truly baptized with water, but you shall be baptized with the Holy Spirit not many days from now." | ὅτι Ἰωάννης μὲν ἐβάπτισεν ὕδατι, ὑμεῖς δὲ βαπτισθήσεσθε ἐν <mark>Πνεύματι ὙΑγίω</mark> οὐ μετὰ πολλὰς ταύτας ἡμέρας. |
| Act_1:8 But ye shall receive power, after that the Holy Ghost is come upon you: and ye shall be witnesses unto me both in Jerusalem, and in all Judaea, and in Samaria, and unto the uttermost part of the earth. | the <u>Holy Spirit</u> has come upon you; and | ਂλλὰ λήψεσθε δύναμιν ἐπελθόντος τοῦ 'Αγίου Πνεύματος ἐφ' ὑμᾶς, καὶ ἔσεσθέ μου μάρτυρες ἔν τε 'Ιερουσαλὴμ καὶ ἐν πάση τῆ 'Ιουδαίᾳ καὶ Σαμαρείᾳ καὶ ἔως ἐσχάτου τῆς γῆς. |
| Act_1:16 Men and brethren, this scripture must needs have been fulfilled, which the Holy Ghost by the mouth of David spake before concerning Judas, which was guide to them that took Jesus. | Scripture had to be fulfilled, which the Holy Spirit spoke before by the mouth of | ἄνδρες άδελφοί, έδει πληρωθῆναι τὴν γραφὴν ταύτην ἣν προεῖπε τὸ Πνεῦμα τὸ Καγιον διὰ στόματος Δαυΐδ περὶ 'Ιούδα τοῦ γενομένου ὁδηγοῦ τοῖς συλλαβοῦσι τὸν 'Ιησοῦν, |
| Act_2:4 And they were all filled with the Holy Ghost, and began to speak with other tongues, as the Spirit gave them utterance. | Act 2:4 And they were all filled with the Holy Spirit and began to speak with other tongues, as the Spirit gave them utterance. | καὶ ἐπλήσθησαν ἄπαντες Πνεύματος 'Αγίου, καὶ ἤρξαντο λαλεῖν ἐτέραις γλώσσαις καθὼς τὸ Πνεῦμα ἐδίδου αὐτοῖς ἀποφθέγγεσθαι. |
| Act_2:33 Therefore being by the right hand of God exalted, and having received of the Father the promise of the Holy Ghost , he hath shed forth this, which ye now see and hear. | Act_2:33 Therefore being exalted to the right hand of God, and having received from the Father the promise of the Holy Spirit, He poured out this which you now see and hear. | τῆ δεξιᾶ οὖν τοῦ Θεοῦ ὑψωθεὶς, τήν τε ἐπαγγελίαν τοῦ 'Αγίου Πνεύματος λαβὼν παρὰ τοῦ πατρὸς, ἐξέχεε τοῦτο ὂ νῦν ὑμεῖς βλέπετε καὶ ἀκούετε. |
| Act_2:38 Then Peter said unto them, Repent, and be baptized every one of you in the name of Jesus Christ for the remission of sins, and ye shall receive the gift of the Holy Ghost . | Act_2:38 Then Peter said to them, "Repent, and let every one of you be baptized in the name of Jesus Christ for the remission of sins; and you shall receive the gift of the Holy Spirit. | Πέτρος δὲ ἔφη πρὸς αὐτούς [·] μετανοήσατε, καὶ βαπτισθήτω ἕκαστος ὑμῶν ἐπὶ τῷ ὀνόματι Ἰησοῦ Χριστοῦ εἰς ἄφεσιν ἀμαρτιῶν, καὶ λήψεσθε τὴν δωρεὰν τοῦ <mark>'Αγίου Πνεύματος</mark> . |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|---|--|---|
| Act_4:8 Then Peter, filled with the Holy Ghost, said unto them, Ye rulers of the people, and elders of Israel, | Act 4:8 Then Peter, filled with the Holy Spirit, said to them, "Rulers of the people and elders of Israel: | τότε Πέτρος πλησθεὶς Πνεύματος 'Αγίου εἶπε πρὸς αὐτούς' ἄρχοντες τοῦ λαοῦ καὶ πρεσβύτεροι τοῦ 'Ισραήλ, |
| Act_4:31 And when they had prayed, the place was shaken where they were assembled together; and they were all filled with the Holy Ghost , and they spake the word of God with boldness. | Act 4:31 And when they had prayed, the place where they were assembled together was shaken; and they were all filled with the Holy Spirit, and they spoke the word of God with boldness. | καὶ δεηθέντων αὐτῶν ἐσαλεύθη ὁ τόπος ἐν ὧ ἦσαν συνηγμένοι, καὶ ἐπλήσθησαν ἄπαντες <mark>Πνεύματος ᾿Αγίου</mark> , καὶ ἐλάλουν τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ μετὰ παρρησίας. |
| Act_5:3 But Peter said, Ananias, why hath Satan filled thine heart to lie to the Holy Ghost , and to keep back <i>part</i> of the price of the land? | Act 5:3 But Peter said, "Ananias, why has Satan filled your heart to lie to the Holy Spirit and keep back part of the price of the land for yourself? | εἶπε δὲ ὁ Πέτρος· ἀνανία, διατί ἐπλήρωσεν ὁ Σατανᾶς τὴν καρδίαν σου, ψεύσασθαί σε τὸ Πνεῦμα τὸ Καγιον καὶ νοσφίσασθαι ἀπὸ τῆς τιμῆς τοῦ χωρίου; |
| Act_5:32 And we are his witnesses of these things; and so is also the Holy Ghost, whom God hath given to them that obey him. | Act_5:32 And we are His witnesses to these things, and so also is the Holy Spirit whom God has given to those who obey Him." | καὶ ἡμεῖς ἐσμεν αὐτοῦ μάρτυρες τῶν ἡημάτων τούτων, καὶ τὸ <mark>Πνεῦμα</mark> δὲ τὸ <u>Αγιον</u> ὃ ἔδωκεν ὁ Θεὸς τοῖς πειθαρχοῦσιν αὐτῷ. |
| among you seven men of honest report, full of the Holy Ghost and wisdom, whom we may appoint over this business. | Act_6:3 Therefore, brethren, seek out from among you seven men of good reputation, full of the Holy Spirit and wisdom, whom we may appoint over this business; | έπισκέψασθε οὖν, άδελφοί, ἄνδρας έξ ὑμῶν μαρτυρουμένους ἐπτὰ, πλήρεις Πνεύματος 'Αγίου καὶ σοφίας, οὓς καταστήσομεν ἐπὶ τῆς χρείας ταύτης' |
| Act_6:5 And the saying pleased the whole multitude: and they chose Stephen, a man full of faith and of the Holy Ghost, and Philip, and Prochorus, and Nicanor, and Timon, and Parmenas, and Nicolas a proselyte of Antioch: | Act 6:5 And the saying pleased the whole multitude. And they chose Stephen, a man full of faith and the Holy Spirit, and Philip, Prochorus, Nicanor, Timon, Parmenas, and Nicolas, a proselyte from Antioch, | καὶ ἤρεσεν ὁ λόγος ἐνώπιον παντὸς τοῦ πλήθους· καὶ ἐξελέξαντο Στέφανον, ἄνδρα πλήρη πίστεως καὶ <mark>Πνεύματος 'Αγίου</mark> , καὶ Φίλιππον καὶ Πρόχορον καὶ Νικάνορα καὶ Τίμωνα καὶ Παρμενᾶν καὶ Νικόλαον προσήλυτον 'Αντιοχέα, |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|---|--|---|
| Act_7:51 Ye stiffnecked and uncircumcised in heart and ears, ye do always resist the Holy Ghost : as your fathers <i>did</i> , so <i>do</i> ye. | Act 7:51 "You stiff-necked and uncircumcised in heart and ears! You always resist the Holy Spirit; as your fathers did, so do you. | Σκληροτράχηλοι καὶ ἀπερίτμητοι τῆ καρδία καὶ τοῖς ἀσίν, ὑμεῖς ἀεὶ τῷ <mark>Πνεύματι</mark> τῷ <mark>Ἁγίῳ</mark> ἀντιπίπτετε, ὡς οἱ πατέρες ὑμῶν καὶ ὑμεῖς |
| Act 7:55 But he, being full of the Holy Ghost, looked up stedfastly into heaven, and saw the glory of God, and Jesus standing on the right hand of God, | Act 7:55 But he, being full of the Holy Spirit, gazed into heaven and saw the glory of God, and Jesus standing at the right hand of God, | ὑπάρχων δὲ πλήρης Πνεύματος 'Αγίου, ἀτενίσας εἰς τὸν οὐρανὸν εἶδε δόξαν Θεοῦ καὶ Ἰησοῦν ἑστῶτα ἐκ δεξιῶν τοῦ Θεοῦ, |
| Act_8:15 Who, when they were come down, prayed for them, that they might receive the Holy Ghost : | Act_8:15 who, when they had come down, prayed for them that they might receive the Holy Spirit . | οἵτινες καταβάντες προσηύξαντο περὶ αὐτῶν ὅπως λάβωσι Πνεῦμα κΑγιον· |
| Act_8:17 Then laid they <i>their</i> hands on them, and they received the Holy Ghost . | Act_8:17 Then they laid hands on them, and they received the Holy Spirit. | τότε ἐπετίθουνν τὰς χεῖρας ἐπ' αὐτούς, καὶ ἐλάμβανον <mark>Πνεῦμα</mark> <u>"Αγιον</u> . |
| Act 8:18 And when Simon saw that through laying on of the apostles' hands the Holy Ghost was given, he offered them money, | Act_8:18 And when Simon saw that through the laying on of the apostles' hands the Holy Spirit was given, he offered them money, | ίδων δὲ ὁ Σίμων ὅτι διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν τῶν ἀποστόλων δίδοται τὸ Πνεῦμα τὸ <u>Αγιον</u> , προσήνεγκεν αὐτοῖς χρήματα |
| Act 8:19 Saying, Give me also this power, that on whomsoever I lay hands, he may receive the Holy Ghost . | Act_8:19 saying, "Give me this power also, that anyone on whom I lay hands may receive the Holy Spirit." | λέγων [·] δότε κάμοὶ τὴν ἐξουσίαν ταύτην, ἵνα ὧ ἐὰν ἐπιθῶ τὰς χεῖρας λαμβάνη <mark>Πνεῦμα ἵΑγιον</mark> . |
| Act_9:17 And Ananias went his way, and entered into the house; and putting his hands on him said, Brother Saul, the Lord, even Jesus, that appeared unto thee in the way as thou camest, hath sent me, that thou mightest receive thy sight, and be filled with the Holy Ghost . | Act_9:17 And Ananias went his way and entered the house; and laying his hands on him he said, "Brother Saul, the Lord Jesus, who appeared to you on the road as you came, has sent me that you may receive your sight and be filled with the Holy Spirit." | 'Απῆλθε δὲ 'Ανανίας καὶ εἰσῆλθεν εἰς τὴν οἰκίαν, καὶ ἐπιθεὶς ἐπ' αὐτὸν τὰς χεῖρας εἶπε· Σαοὺλ ἀδελφέ, ὁ Κύριος ἀπέσταλκέ με, 'Ιησοῦς ὁ ὀφθείς σοι ἐν τῆ ὁδῷ ἦ ἤρχου, ὅπως ἀναβλέψης καὶ πλησθῆς Πνεύματος 'Αγίου. |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|--|--|--|
| Act_9:31 Then had the churches rest throughout all Judaea and Galilee and Samaria, and were edified; and walking in the fear of the Lord, and in the comfort of the Holy Ghost , were multiplied. | all Judea, Galilee, and Samaria had peace and were edified. And walking in the fear of the Lord and in the comfort of the Holy Spirit, they were multiplied. | Αἱ μὲν οὖν ἐκκλησίαι καθ' ὅλης τῆς Ἰουδαίας καὶ Γαλιλαίας καὶ Σαμαρείας εἶχον εἰρήνην οἰκοδομούμεναι καὶ πορευόμεναι τῷ φόβῳ τοῦ Κυρίου, καὶ τῆ παρακλήσει τοῦ ᾿Αγίου Πνεύματος ἐπληθύνοντο. |
| Act_10:38 How God anointed Jesus of Nazareth with the Holy Ghost and with power: who went about doing good, and healing all that were oppressed of the devil; for God was with him. | healing all who were oppressed by the | Ίησοῦν τὸν ἀπὸ Ναζαρέτ, ὡς ἔχρισεν αὐτὸν ὁ Θεὸς Πνεύματι 'Αγίω καὶ δυνάμει, ὃς διῆλθεν εὐεργετῶν καὶ ἰώμενος πάντας τοὺς καταδυναστευομένους ὑπὸ τοῦ διαβόλου, ὅτι ὁ Θεὸς ἦν μετ' αὐτοῦ |
| Act_10:44 While Peter yet spake these words, the Holy Ghost fell on all them which heard the word. | Act_10:44 While Peter was still speaking these words, the Holy Spirit fell upon all those who heard the word. | Έτι λαλοῦντος τοῦ Πέτρου τὰ ῥήματα ταῦτα ἐπέπεσε τὸ <mark>Πνεῦμα</mark> τὸ <u>Αγιον</u> ἐπὶ πάντας τοὺς ἀκούοντας τὸν λόγον. |
| Act_10:45 And they of the circumcision which believed were astonished, as many as came with Peter, because that on the Gentiles also was poured out the gift of the Holy Ghost . | who believed were astonished, as many as came with Peter, because the gift of | καὶ ἐξέστησαν οἱ ἐκ περιτομῆς πιστοὶ ὅσοι συνῆλθον τῷ Πέτρῳ ὅτι καὶ ἐπὶ τὰ ἔθνη ἡ δωρεὰ τοῦ <mark>Ἁγίου Πνεύματος</mark> ἐκκέχυται |
| Act_10:47 Can any man forbid water, that these should not be baptized, which have received the Holy Ghost as well as we? | these should not be baptized who have received the Holy Spirit just as we | μήτι τὸ ὕδωρ κωλῦσαι δύναταί τις τοῦ μὴ βαπτισθῆναι τούτους, οἵτινες τὸ <mark>Πνεῦμα</mark> τὸ <u>"Αγιον</u> ἔλαβον καθὼς καὶ ἡμεῖς; |
| Act_11:15 And as I began to speak, the Holy Ghost fell on them, as on us at the beginning. | Holy Spirit fell upon them, as upon us at | έν δὲ τῷ ἄρξασθαὶ με λαλεῖν ἐπέπεσε τὸ <mark>Πνεῦμα</mark> τὸ <mark>"Αγιον</mark> ἐπ' αὐτοὺς ὥσπερ καὶ ἐφ' ἡμᾶς ἐν ἀρχῆ. |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|---|--|---|
| Act 11:16 Then remembered I the word of the Lord, how that he said, John indeed baptized with water; but ye shall be baptized with the Holy Ghost. | | έμνήσθην δὲ τοῦ ῥήματος Κυρίου ὡς ἔλεγεν· Ἰωάννης μὲν ἐβάπτισεν ὕδατι, ὑμεῖς δὲ βαπτισθήσεσθε ἐν <mark>Πνεύματι ˁΑγίω</mark> . |
| Act_11:24 For he was a good man, and full of the Holy Ghost and of faith: and much people was added unto the Lord. | Act_11:24 For he was a good man, full of the Holy Spirit and of faith. And a great many people were added to the Lord. | ότι ἦν ἀνὴρ ἀγαθὸς καὶ πλήρης Πνεύματος 'Αγίου καὶ πίστεως· καὶ προσετέθη ὄχλος ἱκανὸς τῷ Κυρίῳ. |
| Act 13:2 As they ministered to the Lord, and fasted, the Holy Ghost said, Separate me Barnabas and Saul for the work whereunto I have called them. | Act_13:2 As they ministered to the Lord and fasted, the Holy Spirit said, "Now separate to Me Barnabas and Saul for the work to which I have called them." | λειτουργούντων δὲ αὐτῶν τῷ Κυρίῳ καὶ νηστευόντων εἶπε τὸ Πνεῦμα τὸ ἄγιον ἀφορίσατε δή μοι τὸν Βαρνάβαν καὶ τὸν Σαῦλον εἰς τὸ ἔργον ὃ προσκέκλημαι αὐτούς. |
| Act 13:4 So they, being sent forth by the Holy Ghost , departed unto Seleucia; and from thence they sailed to Cyprus. | Act_13:4 So, being sent out by the Holy Spirit, they went down to Seleucia, and from there they sailed to Cyprus. | Οὖτοι μὲν οὖν ἐκπεμφθέντες ὑπὸ τοῦ Πνεύματος τοῦ 'Αγίου κατῆλθον εἰς τὴν Σελεύκειαν, ἐκεῖθέν τε ἀπέπλευσαν εἰς τὴν Κύπρον, |
| Act 13:9 Then Saul, (who also is called Paul,) filled with the Holy Ghost , set his eyes on him, | Act_13:9 Then Saul, who also is called Paul, filled with the Holy Spirit, looked intently at him | Σαῦλος δέ, ὁ καὶ Παῦλος, πλησθεὶς Πνεύματος 'Αγίου καὶ ἀτενίσας εἰς αὐτὸ |
| Act_13:52 And the disciples were filled with joy, and with the Holy Ghost . | Act_13:52 And the disciples were filled with joy and with the Holy Spirit. | οἴ δὲ μαθηταὶ ἐπληροῦντο χαρᾶς καὶ <mark>Πνεύματος ʿΑγίου</mark> |
| Act_15:8 And God, which knoweth the hearts, bare them witness, giving them the Holy Ghost , even as <i>he did</i> unto us; | Act_15:8 So God, who knows the heart, acknowledged them by giving them the Holy Spirit, just as He did to us, | καὶ ὁ καρδιογνώστης Θεὸς ἐμαρτύρησεν αὐτοῖς δοὺς αὐτοῖς τὸ <mark>Πνεῦμα</mark> τὸ <u>"Αγιον</u> καθὼς καὶ ἡμῖν, |
| Act 15:28 For it seemed good to the Holy Ghost, and to us, to lay upon you no greater burden than these necessary things; | | έδοξε γὰρ τῷ 'Αγίῳ Πνεύματι καὶ ἡμῖν μηδὲν πλέον ἐπιτίθεσθαι ὑμῖν βάρος πλὴν τῶν ἐπάναγκες τούτων, |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|---|--|--|
| Act_16:6 Now when they had gone throughout Phrygia and the region of Galatia, and were forbidden of the Holy Ghost to preach the word in Asia, | Act_16:6 Now when they had gone through Phrygia and the region of Galatia, they were forbidden by the Holy Spirit to preach the word in Asia. | Διελθόντες δὲ τὴν Φρυγίαν καὶ τὴν Γαλατικὴν χώραν, κωλυθέντες ὑπὸ τοῦ |
| Act 19:2 He said unto them, Have ye received the Holy Ghost since ye believed? And they said unto him, We have not so much as heard whether there be any Holy Ghost . | Act_19:2 he said to them, "Did you receive the Holy Spirit when you believed?" So they said to him, "We have not so much as heard whether there is a Holy Spirit." | εἶπέ πρὸς αὐτούς [,] εἰ Πνεῦμα ^κ Αγιον ἐλάβετε πιστεύσαντες; οἱ δὲ πρὸς αὐτόν ἀλλ' οὐδὲ εἰ Πνεῦμα ^κ Αγιον ἔστιν ἠκούσαμεν. |
| Act_19:6 And when Paul had laid his hands upon them, the Holy Ghost came on them; and they spake with tongues, and prophesied. | Act_19:6 And when Paul had laid hands on them, the Holy Spirit came upon them, and they spoke with tongues and prophesied. | καὶ ἐπιθέντος αὐτοῖς τοῦ Παύλου τὰς χεῖρας ἦλθε τὸ <mark>Πνεῦμα</mark> τὸ <mark>΄ Αγιον</mark> ἐπ΄ αὐτούς, ἐλάλουν τε γλώσσαις καὶ ἐπροφήτευον. |
| Act_20:23 Save that the Holy Ghost witnesseth in every city, saying that bonds and afflictions abide me. | Act_20:23 except that the Holy Spirit testifies in every city, saying that chains and tribulations await me. | πλὴν ὅτι τὸ <mark>Πνεῦμα</mark> τὸ <u>΄ Αγιον</u> κατὰ πόλιν διαμαρτύρεται λέγον ὅτι δεσμὰ με καὶ θλίψεις μένουσιν. |
| Act_20:28 Take heed therefore unto yourselves, and to all the flock, over the which the Holy Ghost hath made you overseers, to feed the church of God, which he hath purchased with his own blood. | Act_20:28 Therefore take heed to yourselves and to all the flock, among which the Holy Spirit has made you overseers, to shepherd the church of God which He purchased with His own blood. | προσεχετε ουν εαυτοις και παντι τω ποιμνιω εν ω υμας το πνευμα το αγιον εθετο επισκοπους ποιμαινειν την εκκλησιαν του θεου ην περιεποιησατο δια του ιδιου αιματος |
| Act 21:11 And when he was come unto us, he took Paul's girdle, and bound his own hands and feet, and said, Thus saith the Holy Ghost , So shall the Jews at Jerusalem bind the man that owneth this girdle, and shall deliver <i>him</i> into the hands of the Gentiles. | Act_21:11 When he had come to us, he took Paul's belt, bound his own hands and feet, and said, "Thus says the Holy Spirit, 'So shall the Jews at Jerusalem bind the man who owns this belt, and deliver him into the hands of the Gentiles.' " | και ελθων προς ημας και αρας την ζωνην του παυλου δησας τε αυτου τας χειρας και τους ποδας ειπεν ταδε λεγει το πνευμα το αγιον τον ανδρα ου εστιν η ζωνη αυτη ουτως δησουσιν εν ιερουσαλημ οι ιουδαιοι και παραδωσουσιν εις χειρας εθνων |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|---|--|---|
| Act_28:25 And when they agreed not among themselves, they departed, after that Paul had spoken one word, Well spake the Holy Ghost by Esaias the prophet unto our fathers, | Act_28:25 So when they did not agree among themselves, they departed after Paul had said one word: "The Holy Spirit spoke rightly through Isaiah the prophet to our fathers, | ασυμφωνοι δε οντες προς αλληλους απελυοντο ειποντος του παυλου ρημα εν οτι καλως το πνευμα το αγιον ελαλησεν δια ησαιου του προφητου προς τους πατερας ημων |
| Rom_5:5 And hope maketh not ashamed; because the love of God is shed abroad in our hearts by the Holy Ghost which is given unto us. | Rom_5:5 Now hope does not disappoint, because the love of God has been poured out in our hearts by the Holy Spirit who was given to us. | η δε ελπις ου καταισχυνει οτι η αγαπη του θεου εκκεχυται εν ταις καρδιαις ημων δια <mark>πνευματος αγιου</mark> του δοθεντος ημιν |
| Rom_9:1 I say the truth in Christ, I lie not, my conscience also bearing me witness in the Holy Ghost , | | αληθειαν λεγω εν χριστω ου ψευδομαι συμμαρτυρουσης μοι της συνειδησεως μου εν πνευματι αγιω |
| Rom_14:17 For the kingdom of God is not meat and drink; but righteousness, and peace, and joy in the Holy Ghost . | eating and drinking, but righteousness | ου γαρ εστιν η βασιλεια του θεου βρωσις και ποσις αλλα δικαιοσυνη και ειρηνη και χαρα εν πνευματι αγιω |
| Rom_15:13 Now the God of hope fill you with all joy and peace in believing, that ye may abound in hope, through the power of the Holy Ghost . | Rom_15:13 Now may the God of hope fill you with all joy and peace in believing, that you may abound in hope by the power of the Holy Spirit. | ο δε θεος της ελπιδος πληρωσαι υμας πασης χαρας και ειρηνης εν τω πιστευειν εις το περισσευειν υμας εν τη ελπιδι εν δυναμει πνευματος αγιου |
| Rom_15:16 That I should be the minister of Jesus Christ to the Gentiles, ministering the gospel of God, that the offering up of the Gentiles might be acceptable, being sanctified by the Holy Ghost . | Jesus Christ to the Gentiles, ministering | εις το ειναι με λειτουργον ιησου χριστου εις τα εθνη ιερουργουντα το ευαγγελιον του θεου ινα γενηται η προσφορα των εθνων ευπροσδεκτος ηγιασμενη εν πνευματι αγιω |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|--|--|--|
| 1Co_2:13 Which things also we speak, not in the words which man's wisdom teacheth, but which the Holy Ghost teacheth; comparing spiritual things with spiritual. | 1Co 2:13 These things we also speak, not in words which man's wisdom teaches but which the Holy Spirit teaches, comparing spiritual things with spiritual. | α και λαλουμεν ουκ εν διδακτοις ανθρωπινης σοφιας λογοις αλλ εν διδακτοις πνευματος αγιου πνευματικοις πνευματικα συγκρινοντες |
| 1Co_6:19 What? know ye not that your body is the temple of the Holy Ghost which is in you, which ye have of God, and ye are not your own? | 1Co_6:19 Or do you not know that your body is the temple of the Holy Spirit who is in you, whom you have from God, and you are not your own? | η ουκ οιδατε οτι το σωμα υμων ναος του εν υμιν <mark>αγιου πνευματος</mark> εστιν ου εχετε απο θεου και ουκ εστε εαυτων |
| 1Co_12:3 Wherefore I give you to understand, that no man speaking by the Spirit of God calleth Jesus accursed: and that no man can say that Jesus is the Lord, but by the Holy Ghost. | 1Co_12:3 Therefore I make known to you that no one speaking by the Spirit of God calls Jesus accursed, and no one can say that Jesus is Lord except by the Holy Spirit. | διο γνωριζω υμιν οτι ουδεις εν πνευματι θεου λαλων λεγει αναθεμα ιησουν και ουδεις δυναται ειπειν κυριον ιησουν ει μη εν πνευματι αγιω |
| 2Co_6:6 By pureness, by knowledge, by longsuffering, by kindness, by the Holy Ghost, by love unfeigned, | 2Co_6:6 by purity, by knowledge, by longsuffering, by kindness, by the Holy Spirit, by sincere love, | εν αγνοτητι εν γνωσει εν μακροθυμια εν χρηστοτητι εν <mark>πνευματι αγιω</mark> εν αγαπη ανυποκριτω |
| 2Co_13:14 The grace of the Lord Jesus Christ, and the love of God, and the communion of the Holy Ghost , be with you all. Amen. | 2Co_13:14 The grace of the Lord Jesus Christ, and the love of God, and the communion of the Holy Spirit be with you all. Amen. | η χαρις του κυριου ιησου χριστου και η αγαπη του θεου και η κοινωνια του αγιου πνευματος μετα παντων υμων αμην |
| Eph_1:13 In whom ye also trusted, after that ye heard the word of truth, the gospel of your salvation: in whom also after that ye believed, ye were sealed with that holy Spirit of promise, | Eph_1:13 In Him you also trusted, after you heard the word of truth, the gospel of your salvation; in whom also, having believed, you were sealed with the Holy Spirit of promise, | εν ω και υμεις ακουσαντες τον λογον της αληθειας το ευαγγελιον της σωτηριας υμων εν ω και πιστευσαντες εσφραγισθητε τω πνευματι της επαγγελιας τω αγιω |
| <u>Eph_4:30</u> And grieve not the <u>holy Spirit</u> of God, whereby ye are sealed unto the day of redemption. | Eph_4:30 And do not grieve the Holy Spirit of God, by whom you were sealed for the day of redemption. | και μη λυπειτε το πνευμα το αγιον του θεου εν ω εσφραγισθητε εις ημεραν απολυτρωσεως |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|---|---|---|
| 1Th_1:5 For our gospel came not unto you in word only, but also in power, and in the Holy Ghost, and in much assurance; as ye know what manner of men we were among you for your sake. | 1Th_1:5 For our gospel did not come to you in word only, but also in power, and in the Holy Spirit and in much assurance, as you know what kind of men we were among you for your sake. | οτι το ευαγγελιον ημων ουκ εγενηθη εις υμας εν λογω μονον αλλα και εν δυναμει και εν πνευματι αγιω και εν πληροφορια πολλη καθως οιδατε οιοι εγενηθημεν εν υμιν δι υμας |
| 1Th_1:6 And ye became followers of us, and of the Lord, having received the word in much affliction, with joy of the Holy Ghost: | 1Th_1:6 And you became followers of us and of the Lord, having received the word in much affliction, with joy of the Holy Spirit, | και υμεις μιμηται ημων εγενηθητε και του κυριου δεξαμενοι τον λογον εν θλιψει πολλη μετα χαρας πνευματος αγιου |
| 1Th_4:8 He therefore that despiseth, despiseth not man, but God, who hath also given unto us his holy Spirit. | 1Th_4:8 Therefore he who rejects this does not reject man, but God, who has also given us His Holy Spirit. | τοιγαρουν ο αθετων ουκ ανθρωπον αθετει αλλα τον θεον τον και δοντα το πνευμα αυτου το αγιον εις ημας |
| 2Ti_1:14 That good thing which was committed unto thee keep by the Holy Ghost which dwelleth in us. | 2Ti_1:14 That good thing which was committed to you, keep by the Holy Spirit who dwells in us. | την καλην παρακαταθηκην φυλαξον δια πνευματος αγιου του ενοικουντος εν ημιν |
| <u>Tit_3:5</u> Not by works of righteousness which we have done, but according to his mercy he saved us, by the washing of regeneration, and renewing of the <u>Holy</u> <u>Ghost</u> ; | <u>Tit_3:5</u> not by works of righteousness which we have done, but according to His mercy He saved us, through the washing of regeneration and renewing of the <u>Holy Spirit</u> , | ουκ εξ εργων των εν δικαιοσυνη ων εποιησαμεν ημεις αλλα κατα τον αυτου ελεον εσωσεν ημας δια λουτρου παλιγγενεσιας και ανακαινωσεως |
| Heb_2:4 God also bearing them witness, both with signs and wonders, and with divers miracles, and gifts of the Holy Ghost, according to his own will? | Heb_2:4 God also bearing witness both with signs and wonders, with various miracles, and gifts of the Holy Spirit, according to His own will? | συνεπιμαρτυρουντος του θεου σημειοις τε και τερασιν και ποικιλαις δυναμεσιν και πνευματος αγιου μερισμοις κατα την αυτου θελησιν |
| Heb_3:7 Wherefore (as the Holy Ghost saith, To day if ye will hear his voice, | Heb_3:7 Therefore, as the Holy Spirit says: "TODAY, IF YOU WILL HEAR HIS VOICE, | διο καθως λεγει το <mark>πνευμα</mark> το <mark>αγιον</mark> σημερον εαν της φωνης αυτου ακουσητε |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|--|--|---|
| Heb 6:4 For it is impossible for those who were once enlightened, and have tasted of the heavenly gift, and were made partakers of the Holy Ghost, | <u>Heb_6:4</u> For <i>it is</i> impossible for those who were once enlightened, and have tasted the heavenly gift, and have become partakers of the <u>Holy Spirit</u> , | αδυνατον γαρ τους απαξ φωτισθεντας γευσαμενους τε της δωρεας της επουρανιου και μετοχους γενηθεντας πνευματος αγιου |
| Heb_9:8 The Holy Ghost this signifying, that the way into the holiest of all was not yet made manifest, while as the first tabernacle was yet standing: | Heb_9:8 the Holy Spirit indicating this, that the way into the Holiest of All was not yet made manifest while the first tabernacle was still standing. | τουτο δηλουντος του πνευματος του αγιου μηπω πεφανερωσθαι την των αγιων οδον ετι της πρωτης σκηνης εχουσης στασιν |
| Heb_10:15 Whereof the Holy Ghost also is a witness to us: for after that he had said before, | <u>Heb_10:15</u> But the <u>Holy Spirit</u> also witnesses to us; for after He had said before, | μαρτυρει δε ημιν και το <mark>πνευμα</mark> το <mark>αγιον</mark> μετα γαρ το προειρηκεναι |
| <u>1Pe_1:12</u> Unto whom it was revealed, that not unto themselves, but unto us they did minister the things, which are now reported unto you by them that have preached the gospel unto you with the Holy Ghost sent down from heaven; which things the angels desire to look into. | | οις απεκαλυφθη οτι ουχ εαυτοις ημιν δε διηκονουν αυτα α νυν ανηγγελη υμιν δια των ευαγγελισαμενων υμας εν πνευματι αγιω αποσταλεντι απ ουρανου εις α επιθυμουσιν αγγελοι παρακυψαι |
| <u>2Pe_1:21</u> For the prophecy came not in old time by the will of man: but holy men of God spake <i>as they were</i> moved by the Holy Ghost . | <u>2Pe_1:21</u> for prophecy never came by the will of man, but holy men of God spoke <i>as they were</i> moved by the <u>Holy Spirit</u> . | ου γαρ θεληματι ανθρωπου ηνεχθη ποτε προφητεια αλλ υπο πνευματος αγιου φερομενοι ελαλησαν αγιοι θεου ανθρωποι |
| <u>1Jn_5:7</u> For there are three that bear record in heaven, the Father, the Word, and the <u>Holy Ghost</u> : and these three are one. | 1Jn_5:7 For there are three that bear witness in heaven: the Father, the Word, and the Holy Spirit; and these three are one. | οτι τρεις εισιν οι μαρτυρουντες εν τω ουρανω ο πατηρ ο λογος και το αγιον πνευμα και ουτοι οι τρεις εν εισιν |
| Jud_1:20 But ye, beloved, building up yourselves on your most holy faith, praying in the Holy Ghost , | <pre>Jud_1:20 But you, beloved, building yourselves up on your most holy faith, praying in the Holy Spirit,</pre> | υμεις δε αγαπητοι τη αγιωτατη υμων πιστει εποικοδομουντες εαυτους εν πνευματι αγιω προσευχομενοι |

| KJV | NKJV | Hebrew / TR Greek |
|-----|------|-------------------|
|-----|------|-------------------|

| The two Hebrew words used. | The two Greek words used. |
|---|---|
| H6944 קֹדֶשׁ qôdesh ko'desh | G40 ἄγιος hagios <i>hag'-ee-os</i> |
| From <u>H6942</u> ; a sacred place or thing; rarely abstractly sanctity: - consecrated (thing), dedicated (thing), hallowed (thing), holiness, (X most) holy (X day, portion, thing), saint, sanctuary. | From ἄγος hagos (an awful thing) compare <u>G53</u> , [<u>H2282</u>]; sacred (physically pure, morally blameless or religious, ceremonially consecrated): - (most) holy (one, thing), saint. |
| H7307 רוּחַ rûach roo'akh | G4151 πνεῦμα pneuma <i>pnyoo'-mah</i> |
| From <u>H7306</u> ; wind; by resemblance breath, that is, a sensible (or even violent) exhalation; figuratively life, anger, unsubstantiality; by extension a region of the sky; by resemblance spirit, but only of a rational being (including its expression and functions): - air, anger, blast, breath, X cool, courage, mind, X quarter, X side, spirit ([-ual]), tempest, X vain, ([whirl-]) wind (-y). | From <u>G4154</u> ; a current of air, that is, breath (blast) or a breeze; by analogy or figuratively a spirit, that is, (human) the rational soul, (by implication) vital principle, mental disposition, etc., or (superhuman) an angel, daemon, or (divine) God, Christ spirit, the Holy spirit: - ghost, life, spirit (-ual, -ually), mind. Compare <u>G5590</u> . |